

# Tokai

広報とうかい お知らせ版  
人・自然・文化が響き合うまち

July

[No.172]

7・25

Bi-monthly Magazine  
for The People of Tokai

2006年[平成18年]



## プール大好き！ 夏の訪れに笑顔いっぱい

7月1日、東海スイミングプラザでプール開きが行われました。改修工事を行い、装いも新たにオープンしたスイミングプラザには、あいにくの曇り空にもかかわらず、泳ぎの練習をする親子連れや、全長18メートルのスライダープール、ビーチボールなどで遊ぶ子どもたちの笑顔がいっぱい。空高くまで響きわたるほどの大きな歓声と水しぶきを上げながら、元気に遊んでいた子どもたちからは、「プール大好き！ たくさん泳ぎにきます」との声が…。みんな、夏の訪れを大いに喜んでいるようでした。

## Contents [情報満載]

- 募集／平成18年度自衛官、健康  
体操・健康教室参加者ほか… 3
- エトセトラ／アイダホフォールズ市から  
学生訪問団がやってくる！、  
「村長、ちょっと聞いて！」、  
第17回さちのみ納涼祭ほか… 4
- げんきアップ通信／メタボリック  
シンドロームについて… 7
- さわやかインタビュー／大内拓也さん… 8

## 7月の納付

納付税目 固定資産税第2期分  
農業共済掛金

## 6月の村内交通事故発生状況

	発生件数	死者数	負傷者数
6月中の件数	19	0	27
1月からの累計	113	0	148
前年との比較	-4	±0	+3

役場の電話番号 ☎ 282-1711 (代表) クアッパ / Jul.

# いんぴお めーしょん

お知らせ

## 「第28回東海まつり」

8月5日(土)・6日(日)



～感じよう心のふるさと、ひろげよう心のふるさと東海村～

### 東海まつり

今年も、ミュージカルなどのステージ発表、山車やみこしのパレードなど盛りだくさんのイベントが、駅東大通りで華やかに催されます。

■日 時 8月5日(土) 午後1時～8時30分  
※雨天の場合は8月6日(日)に順延となります。

■その他 物産品を販売する「ふるさとひろば」が、真崎コミュニティセンターで催されます。

### 花火大会

夏の夜空を大輪の花が彩る花火大会が行われます。今年も、メロディー付きの60連発花火や創作花火などの打ち上げを予定しています。

■期 日 8月6日(日) ※雨天の場合は8月7日(月)に順延となります。

■時 間 午後7時15分～8時30分

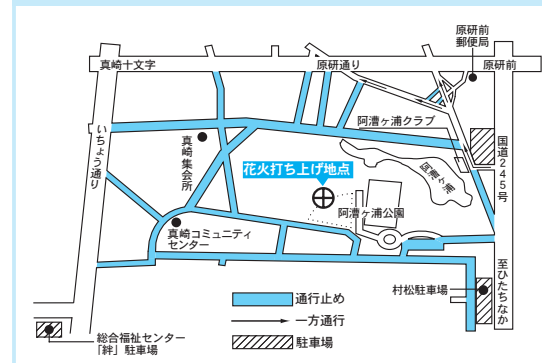
■場 所 阿漕ヶ浦公園

### 交通規制区域

#### 東海まつり交通規制図 (規制時間：午後1時～9時)



#### 花火大会交通規制図 (規制時間：午後6時～9時)



### 問合せ

許可のない事業や私的な催しは、認められませんのでご注意ください。詳しくは、東海まつり実行委員会事務局(☎283-2141)へお問い合わせください。

## 8月の各種相談

場 所	心配ごと相談所(総合福祉センター内)	
問 合 せ	社会福祉協議会(☎282-2804)	
相談日	時間	相談種別
4日(金)	10:00～15:00	心配ごと相談(弁護士相 談 ※予約制)
11日(金)	10:00～12:00	心配ごと相談
18日(金)	10:00～15:00	心配ごと相談 行政相談・人権相談
25日(金)	10:00～12:00	心配ごと相談 行政相談・人権相談

## 8月の休日診療日程

診療時間	午前9時30分～正午、午後1時～2時	
問 合 せ	救急医療情報コントロールシステム(☎241-4199)	
期日	病医院名	電話番号
6日(日)	茨城東病院	282-1151
13日(日)	村立東海病院	282-2188
20日(日)	石井整形外科クリニック	270-5141
27日(日)	村立東海病院	282-2188

## 平成18年度自衛官募集

### 航空学生(海・空)

入隊後約6年間で幹部パイロットになります。

- 対 象 高等学校卒業(見込み)以上21歳未満
- 試験日 第1次試験…9月23日(土) 第2・3次試験…10月14日(土)から19日(木)までの指定する1日
- 合格発表 平成19年1月26日(金)

### 一般曹候補学生(陸・海・空)

約2年間の教育終了後、全員3等陸・海・空曹に昇任します。

- 対 象 18歳以上24歳未満
- 試験日 第1次試験…9月16日(土) 第2次試験…10月7日(土)から13日(金)までの指定する1日
- 合格発表 11月8日(水)

### 曹候補士(陸・海・空)

入隊後約3年以降、選考により3等陸・海・空曹に昇任します。

- 対 象 18歳以上27歳未満
- 試験日 第1次試験…9月16日(土) 第2次試験…10月7日(土)から13日(金)までの指定する1日
- 合格発表 11月15日(水)

— 2等陸・海・空士(平成19年3・4月入隊) —  
陸上は2年、海上・航空は3年を1任期として採用されます。

- 対 象 18歳以上27歳未満
- 試験日 男子/9月中旬以降 女子/9月25日(月)
- 合格発表 男子/10月中旬、女子/11月17日(金)

### 給与(初任給)

157,500円/月

### 願書受付期間

8月1日(火)から9月8日(金)まで

### 連絡先

企画総務部総務課総務法制係(内線1313)、自衛隊茨城地方連絡部水戸募集案内所(☎226-9294)  
ホームページ<http://www.ibaraki.plo.jda.go.jp>  
電子メール[hq1@ibaraki.plo.jda.go.jp](mailto:hq1@ibaraki.plo.jda.go.jp)

## 募集

### 健康体操・健康教室 参加者募集

運動は、筋力を鍛えるだけではなく、心の健康にも効果があります。ぜひ、ご参加ください。

#### はつらつ健康体操

##### ●日程等

期 日	場 所
8月11日(金)	総合福祉センター「絆」
8月25日(金)	総合福祉センター「絆」

- 時 間 午前9時30分～11時
- 対 象 65歳以上の方
- 講 師 植田和子さん(健康運動指導士)
- 参加費 無料
- 内 容 チューブ体操、ストレッチ体操

#### いきいき健康教室

##### ●日程等

期 日	場 所
8月4日(金)	総合福祉センター「絆」
8月8日(火)	真崎コミュニティセンター
8月23日(水)	白方コミュニティセンター

- 時 間 午後1時30分～3時
- 対 象 65歳以上の方
- 講 師 大沢美智子さん(レクリエーションコーディネーター)
- 参加費 無料
- 内 容 リズム体操、ダンス、ゲームなど

#### その他

①運動のできる服装・靴、タオルや飲み物をお持ちください。②初めての方は、東海村地域包括支援センター(☎287-2516)への申し込みが必要です。

#### 問 合 せ

東海村地域包括支援センター(☎287-2516)

## 8月の健康相談

場 所	保健センター(総合福祉センター内)		
問 合 せ	保健センター(☎282-2797)		
●健康相談	相談名	日時	
	母子健康相談 (乳幼児身体測定、育児相談)	28日(月)	9:30~11:00 13:00~14:00
	元氣アップ健康相談 (健康に関する相談)	28日(月)	9:30~11:00 13:00~14:00
●乳幼児健診	健診名	日時	対象児
	乳児	9日(水)	13:15~14:00 平成18年3月生まれの子
	1歳6か月児	11日(金)	13:15~14:00 平成17年1月生まれの子
	3歳児	10日(木)	13:15~14:00 平成15年6月生まれの子
	2歳半歯科	7日(月)	13:15~14:00 平成16年1月生まれの子

●乳幼児教室	教室名	日時	対象児
	赤ちゃん教室	30日(水) 13:20~15:00	平成18年5月生まれの子
●妊婦教室	教室名	日時	内容
		17日(木) 9:30~15:00	助産師・栄養士の講話 調理実習・歯科検診など
	ハローベビー スクール	19日(土) 9:30~11:30	妊婦体操・呼吸法
		26日(土) 9:30~11:30	赤ちゃんのお風呂の入れ方、 パパの妊婦体験
		※19日と26日は、ご家族も一緒に参加できます。	

## 平成18年度

### 「木造住宅の耐震診断」を実施します

平成18年度から、村では震災に強いまちづくりの推進を目的として、木造住宅耐震診断士を派遣し、「木造住宅の耐震診断」を無料で実施します。この耐震診断により、ご自宅の耐震性能を知ることができますので、今後起こり得る地震災害の備えとしてください。



●**対 象** 村内在住の、村税、国民健康保険税等を滞納していない方が所有し、かつ居住している木造住宅で、①着工が昭和56年5月31日以前である②在来軸組構法である③地上階数が2以下である④延べ床面積が30平方メートル以上である⑤店舗または事務所等との併用住宅の場合は、住宅部分の延べ床面積が全体の2分の1以上である——のすべての要件を満たす木造住宅

●**費 用 無 料**

●**そ の 他** ①今年度実施は50戸(先着順)ですが、来年度以降分の予約も受け付けます。②茨城県木造住宅耐震診断士がご自宅へ伺い、ヒアリング・外部調査・内部調査などの現地調査を行います。③この耐震診断は、(財)日本建築防災協会の規定に基づく一般診断であり、耐震補強が必要かどうかを判定するためのものです。

●**申し込み・問合せ** 8月8日(火)から9月29日(金)までに、建設水道部建設課に備え付けの申込用紙、または、東海村建設水道部建設課ホームページ(<http://www.vill.tokai.ibaraki.jp/jyuutaku/>)からダウンロードした申込用紙に必要事項を記入の上、建設水道部建設課宮繕係へ申し込みください。

## 【第38回東海村シングルステニス大会】参加者募集

- 日 時** 9月3日(日)・10日(日)・17日(日)  
午前9時試合開始 ※予備日…9月30日(土)
- 場 所** 村テニスコート
- 対 象** 村内在住・在勤の方、または東海村テニス連盟登録者
- 参加費** 1,500円/人
- 種 目** 一般男子Ⅰ・Ⅱ、一般女子Ⅰ・Ⅱ、  
壮年男子Ⅰ(45歳以上)、壮年男子Ⅱ(55歳以上)
- 申し込み** 8月19日(土)までに、村テニスコートクラブハウスに備え付けの申し込み用紙に必要事項を記入の上、申し込みください。
- 問 合 せ** 宮園敏光さん(☎287-1230)

## エトセトラ

### アイダホフォールズ市から学生訪問団がやってくる!

7月28日(金)から8月6日(日)まで、村の国際親善姉妹都市であるアメリカ合衆国アイダホフォールズ市から、16人の学生訪問団が東海村を訪れます。

#### ■日 程 等

期 日	主な内容
7月28日(金)	東海村到着
7月29日(土)	歓迎会
7月30日(日)	ホストファミリーとの交流
7月31日(月)	①役場・議会表敬訪問 ②村内小・中学生との交流
8月1日(火)	①村内高校生との交流 ②武道体験
8月2日(水)	東京ディズニーランドへ旅行
8月3日(木)	村内施設見学
8月4日(金)	①日立シビックセンター見学 ②送別会
8月5日(土)	東海まつりへ参加
8月6日(日)	帰国

■**問 合 せ** 東海村姉妹都市友好協会事務局  
(企画総務部自治推進課内 内線1343)

## オープンキャンパスを開催します

県内の産業界に幅広く貢献できる人材育成を目指している茨城県立産業技術短期大学校では、オープンキャンパスを開催します。

- 期 日 ①7月26日(水) ②8月30日(水)
- 時 間 午前9時30分～11時30分
- 場 所 茨城県立産業技術短期大学校(水戸市下大野町6342)
- 内 容 施設見学、体験講座など
- 申し込み・問合せ 茨城県立産業技術短期大学校(☎269-5500)

## 8月の公共施設の臨時休館

施設名	臨時休館日
総合福祉センター「絆」	12日(土)

## お詫びと訂正

広報とうかい7月10日号、「ず～むあっぷまちの風景」に掲載した、「白熱する試合を繰り広げた東海の剣士たち」の記事の中で「後藤護(白方小3年)くん」とあったのは、「武藤護(白方小3年)くん」の誤りでした。お詫びして訂正します。

## ご来場ください！ 第17回さちのみ納涼祭

皆さんお誘い合わせの上、どうぞお気軽にご来場ください。

- 日 時 7月29日(土) 午後6時～9時  
※雨天の場合は中止となります。
- 場 所 総合福祉センター「絆」
- 内 容 盆踊り、模擬店、ふれあい夕市
- 問 合 せ 第二幸の実園(☎306-0068)

## 住宅用火災警報器の 購入費の一部を助成します

住宅用火災警報器の設置が、新築住宅については平成18年6月1日から義務付けられました。既存住宅については、平成20年6月1日から義務付けられますが、いつ発生するか分からない火災に備えておくことは大切です。

村では、高齢者を対象に住宅用火災警報器の購入費の一部を助成します。

- 助成対象機器 国が定めた規格に適合していることを保証する、日本消防検定協会の鑑定マーク(NSマーク)が表示されている住宅用火災警報器
- 助成対象者 村内在住の65歳以上で、所得税非課税世帯に属する寝たきりの方、または独り暮らしの方
- 助成額 住宅用火災警報器の購入費の半額(ただし、100円未満は切り捨て) ※1世帯当たり1個のみとなります。
- 申し込み 高齢福祉課の窓口で申請してください。 ※申請後に販売業者が、ご自宅へ取り付けに伺います。
- 問合せ 福祉部高齢福祉課高齢福祉係(内線1163)



## 減額認定証の更新時期です

老人保健で医療を受けている方で、世帯全員が住民税非課税世帯に属する方(ただし、平成18年8月からは前年の合計所得金額が125万円以下で平成17年1月1日現在において65歳以上の住民税課税者と同一世帯の、住民税非課税の方を含む)は、申請をすると「限度額適用・標準負担額減額認定証」が交付され、病院等の窓口で提示すると、①入院時に窓口で支払う一部負担金の減額②入院時の食事代の減額③窓口で支払った一部負担金の合計額が限度額を超えた分を高額医療費として支給——が認められます。現在、認定証の交付を受けている方および新たに申請される方は、8月1日(火)以降に、福祉部保健年金課で新しい認定証の交付を申請してください。

- 持参するもの ①老人保健法医療受給者証 ②健康保険証 ③印鑑(認め印) ④高齢福祉年金証書(高齢福祉年金を受給している方のみ) ⑤所得証明書または非課税証明書(他市町村から転入されてきた方のみ)
- 問 合 せ 福祉部保健年金課医療福祉係(内線1134)

## 「村長、ちょっと聞いて！」

毎月2回、役場1階ロビーの待合所で、皆さんと村長が直接対話ができる機会を設けています。村長と対話をしたい方なら老若男女を問いません。事前予約は必要ありませんので、午後0時30分から総合案内で配布する番号札をお受け取りください。なお、日程を変更する場合がありますので、事前にご確認ください。

- 日 時 毎月第2・4火曜日 午後1時～2時  
※8月は8日と22日、9月は12日と26日の予定です。
- 場 所 役場行政棟1階ロビー(総合案内付近の待合所)
- 問 合 せ 企画総務部自治推進課自治推進係(内線1341)

## 「瀬木貴将 Nature World」を開催します

「コンドルは飛んで行く」でおなじみの“フォルクローレミュージック”をお楽しみください。

- 日 時 10月9日(月) 午後3時30分  
開場、午後4時開演
- 場 所 東海文化センター
- 入 場 料 全席指定3,000円 ※未就学児の入場はできません。
- そ の 他 託児サービス(1,000円/人)がありますので、ご希望の方は、10月1日(日)



までに申し込みください。

- 申し込み 7月29日(土)の午前9時から、東海文化センター窓口で入場券を販売します。なお、窓口販売の残券があった場合のみ、午後1時から電話予約を行います。 ※団体(30人以上)については、10月1日(日)まで10%引きで販売します(限定200席)。
- 問 合 せ (財)東海村文化・スポーツ振興財団(東海文化センター内 ☎282-8511)

## Tokai 編集部からのお知らせ

いつも『広報とうかい』をご愛読いただきまして、ありがとうございます。発足50周年を迎えた東海村は、これまで以上に「人・自然・文化が響き合うまち」を目指し、さまざまな分野において住民の皆さん一人一人が主役となるようなまちづくりを進めています。『広報とうかい』には、皆さんと行政との懸け橋として、住民の皆さんの素顔や声を紹介するコーナーがありますので、どうぞ積極的にご参加ください!

### 表紙・わが家の子育て奮戦記

毎月10日発行号の表紙と裏表紙。村内在住の親子のふれあいをモチーフとした写真が表紙に、さらに子育てに関するエッセーが裏表紙に掲載されます。お子さんの成長の記念にいかがですか?

### 文芸とうかい

毎月10日発行号の俳句・短歌・川柳のコーナー。掲載を希望する方は、はがきに住所、氏名、電話番号を明記の上、掲載を希望する号の発行1か月前までに届くように、かい書(読みにくい漢字にはルビを付けて)で作品をお送りください。応募多数の場合は先着順で締め切りとなります。なお、応募作品には一部添削をすることがありますので、ご了承ください。

### さわやかインタビュー

毎月25日発行号の裏表紙。応募条件は、村内在住の20代・独身の方。編集員が責任を持ってインタビューしますので、地域での活動などをアピールしたい方の登場をお待ちしています。

### 申し込み・問合せ

上記コーナーへの登場のご希望や、掲載記事に関する質問などがありましたら、企画総務部自治推進課広報係(内線1342)までお寄せください。



## げんでん ふれあい文化講演会2006 市原悦子「朗読とお話の世界」

- 期 日 9月13日(水)
- 時 間 午後6時開場 午後6時30分開演
- 場 所 東海文化センター
- 入 場 料 無料(要入場券) ※未就学児の入場はできません。
- 申し込み 往復はがきに、入場希望人数(4人まで)と代表者の郵便番号・住所・氏名・電話番号を明記の上、8月22日(火)(必着)までに、東海文化センター「市原悦子 朗読とお話の世界」係(〒319-1115 東海村船場768-1)へ郵送してください。 ※複数のはがきによる申し込みはできません。
- そ の 他 ①応募者多数の場合は抽選となります。②託児サービス(1,000円/人)がありますので、ご希望の方は9月6日(水)までに申し込みください。③車いす席を希望する方はその旨を明記してください。④当選はがきが入場券となりますので、おそろいでご入場ください。
- 問 合 せ (財)東海村文化・スポーツ振興財団(東海文化センター内 ☎282-8511)

資源物	(単位:日)	燃えないごみ・粗大ごみ・有害ごみ	(単位:日)
真崎・船場・舟石川中丸・外宿2・照沼・原子力機構太田	1・8 15・22	押延・須和間・船場・原子力機構荒谷台	2・16
白方・緑ヶ丘・原子力機構長堀1・原子力機構長堀2・須和間・原子力機構荒谷台・原子力機構箕輪	2・9 16・23	竹瓦・内宿1・内宿2	3・17
舟石川1・外宿1・宿・押延・岡・原子力機構百塚	3・10 17・24	真崎・権現山寮・真砂寮	4・18
内宿1・百塚・内宿2・亀下・豊岡・竹瓦	4・11 18・25	原子力機構長堀1・原子力機構長堀2・長堀寮・舟石川3・原電滝坂・石橋向住宅・外宿1・外宿2	7・21
舟石川2・南台・舟石川3・豊白・川根・原電滝坂	7・14 21・28	緑ヶ丘・南台	8・22
※収集日数は各地域に委ねています。なお、資源物は収集日当日の朝7時から8時30分までに出示してください。		百塚・豊岡・亀下・豊白	9・23
		白方・岡・原子力機構百塚	11・25
		舟石川1	10・24
		原子力機構太田・原子力機構箕輪・宿・川根・照沼	15・29
		舟石川2・舟石川中丸	14・28

燃えるごみ	
月・木曜日	真崎・白方・宿・岡・原子力機構太田・原子力機構箕輪・原子力機構百塚・原子力機構荒谷台・真砂寮・権現山寮・南台・緑ヶ丘・押延・須和間・川根・照沼・豊岡・亀下
火・金曜日	舟石川1・舟石川2・舟石川3・舟石川中丸・百塚・豊白・原子力機構長堀1・原子力機構長堀2・長堀寮・原電滝坂・石橋向住宅・外宿1・外宿2・船場・竹瓦・内宿1・内宿2

## げんきアップ通信 52

ていたものです。先日、この生活習慣病の中でも、動脈硬化症とのかかわりが深く、最近特に注目されている「メタボリックシンドローム(内臓脂肪症候群)」についての調査結果が、厚生労働省から発表されました。生活習慣病の代表的なものには、肥満症、高血圧、糖尿病、高脂血症などがあります。最近では、これらに共通する主な原因は、ぼっこりとおなかが出ている「内臓脂肪型肥満(リング型肥満)」であることが証明されつつあります。メタボリックシンドロームとは、この内臓脂肪型肥満を筆頭に、高血圧、糖尿病、高脂血症などの生活習慣病を複数持ち合わせている状態のことをいいます。つまり、メタボリック

過食や運動不足など、不規則な生活習慣の積み重ねが原因で引き起こされる生活習慣病ですが、その多くは、成人病と呼ばれていたものです。先日、この生活習慣病の中でも、動脈硬化症とのかかわりが深く、最近特に注目されている「メタボリックシンドローム(内臓脂肪症候群)」についての調査結果が、厚生労働省から発表されました。生活習慣病の代表的なものには、肥満症、高血圧、糖尿病、高脂血症などがあります。最近では、これらに共通する主な原因は、ぼっこりとおなかが出て

クシンドロームに該当するということは、動脈硬化症の危険性が高くなり、心筋梗塞や脳卒中などを引き起こしやすい状態にあるということです。ここで、メタボリックシンドロームの診断基準を紹介します(表参照)。必須項目であるウエスト周囲径(腹囲)の診断基準値に該当し、①高脂血症予備軍②高血圧予備軍③糖尿病予備軍——の選択項目のうち、2つ以上に該当する方は、メタボリックシンドロームと診断されます。いずれも、正常値よりも少し高めという方が危険なのです。

メタボリックシンドロームを予防・解消するためには、まず、リング型肥満を予防・解消することが必要です。そのポイントは、一般的なことです。食事で運動にあります。例えば、①1日3食バランス良く食べる②腹8分目を心掛ける③お菓子の買い置きをしない④車に頼り過ぎない⑤体を動かす——などが挙げられます。また、喫煙歴のある方や、喫煙をしている方と一緒に暮らしている家

(表) メタボリックシンドロームの診断基準

必須項目	
ウエスト周囲径(腹囲)	男性…85cm以上、女性…90cm以上
選択項目	
①高脂血症予備軍	中性脂肪150mg/dl以上、またはHDLコレステロール40mg/dl未満
②高血圧予備軍	収縮期血圧130mmHg以上、または拡張期血圧85mmHg以上
③糖尿病予備軍	空腹時血糖値110mg/dl以上

族の方は、たばこを吸わない方に比べて、動脈硬化症を引き起こす危険性が高くなります。自分自身や家族の方の健康を維持するためにも、この機会に禁煙にチャレンジしてみよう。まずは、できるところから実践してみてもいいでしょう。

● 問合せ 保健センター(☎282局2797)

# さわやかインタビュー

Vol.171



おうちたくや 大内拓也さん

(村松)

今月のさわやかインタビューは、7月7日に新装したおらまつ鍼灸院の院長、大内拓也さん(27歳)に登場してもらいました。

学生時代、ラグビー部に所属していたという拓也さんは、スポーツ障害で悩み、「自分と同じような立場の方の力になりたい」との思いが、鍼灸師を目指すきっかけになったと話します。そんな拓也さんは、大事な大会を前に肩の靭帯を痛めてしまい、出場すらあきらめかけていた中学生を熱心に治療。そのかいがあつて、大会に出場できるまでに回復したことで、「優勝しました。ありがとうございます」とこの連絡を受けたときは、「自分のことのようにうれしかったです」と満面に笑みを浮かべます。

「地域の方々が気軽に治療を受けられる鍼灸院を目指して、半年前に開院した拓也さんは、これからも、「一人一人に合わせた治療法で、できるだけ多くの方の痛みを解消してあげる」とを切に願っています。



ふるさと歴訪  
歴史を再発見

## 茨城最古の古墳 真崎5号墳

茨城大学人文学部教授

茂木 雅博



全国的に珍しい木槨墓全景

村松村と石神村が合併して誕生した東海村が50周年を迎えた2005年は、多くの記念行事が行われました。その一つに、真崎古墳群を史跡公園として整備しようとする基本調査が実施されました。私たち茨城大学考古学研究室は、調査協力の要請に応えるため、万全の準備をして発掘調査に臨みました。

真崎5号墳は、2001年9月に実施した古墳群全体の測量調査までは、円墳として登録されていた古墳です。村教育委員会が行ったこの測量調査によって、前方部を西に向ける全長45メートルの前方後方墳であることが判明し、学生たちが完成させた平面図には、現在まで茨城県下では類例のないプロポーションが図示されました。しかし残念ながら、測量調査によって、この古墳の築造年代を示す土師器等の資料は、一片も採集することができませんでした。私は、当時の村教育委員会の担当者に確認調査の必要性を解き、理解を得た上で、発掘調査を実施しました。

調査は保存を前提として、最小限の発掘区で最大限の成果を得るよう、入念な計画を立てました。発掘調査の結果、墳丘は全長40メートル、後方部一辺23メートル四方、前方部長17メートル、周隴幅6メートルから8メートルの整然とした最古の前方後方墳であることが判明しました。そして予想どおり、各調査区から、朱彩された土師器壺と弥生土器片が採集されました。これらの土器によって、真崎5号墳は古墳時代初期(3世紀末から4世紀初め)の築造であり、現時点で茨城県下最古に属することが位置付けられました。さらに、埋葬施設は、後方部墳頂部中央に東西4メートル、南北1.1メートル、深さ67センチメートルの二レ材を使用した木槨墓(写真)であることを突き止めたのです。現在、私たちは、総力を挙げて報告書を作成しており、平成18年度中には、その全体像を皆さんに紹介できると思います。私は、研究者として、このような古墳を調査する機会を与えていただいたことに、心から感謝しています。

〈東海村ホームページアドレス〉

<http://www.vill.tokai.ibaraki.jp/>



「広報とうかい」は、環境に配慮して「大豆油インキ」と「古紙配合率100%再生紙」を使用しています。